

La voz de España

España ha hablado y no lo ha podido hacer ni más recio, ni más claro. Han tenido que oír hasta los más sordos, y no queda más remedio que acatar su voluntad, porque ella es la única que puede mandar y manda. La voz de la Patria es sagrada y está por encima de todos y de todo en lo tocante a sus intereses.

Por voluntad de España, porque ella lo ha querido así, el Dominio de Noviembre fué barrido todo lo ficticio, todo lo antiespañol, todo lo que estaba podrido y era gangrena moral que nos corrompía. Eso por encima de todas las coacciones, de todos los partidos de los hombres, aun los que se creían superiores a ella.

Lo que tenía que suceder ha sucedido. Partidos y hombres sin raíz, de aluvión, sin raíces en la vida nacional y sin méritos ni prestigio en la opinión pública, han encontrado en las Urnas su muerte.

Acción-Republicana, Orga, Federales, Radicales-Socialistas y todas las abigarradas combinaciones de la izquierda que arruinaban a la Patria, han desaparecido; y el 19 de Noviembre ha sido para ellos la losa de plomo que cierra su tumba. Ministros, jefes, caciques, abecillas; sobre todos ha pasado el rasero de la voluntad nacional.

Ha anulado.

Han caído las izquierdas masónicas y han triunfado las Derechas.

¿Por qué?

¿Por el voto de la mujer? Toda alabanza es poca para la mujer española, que ha luchado brava y noblemente superando todos los obstáculos, venciendo todas las dificultades y así misma, haciendo valer el valor ingénito de la raza a las amenazas y a lo incógnito, a las groserías y al insulto, al cansancio y al peligro de ser maltratada, lo ha sido en algunos pueblos que deberían ser trasladados.

Mucho, muchísimo ha contribuido la mujer al triunfo grandioso de las elecciones. No se le puede, ni se le debe negar. Pero esa mujer valentísima, ha triunfado por lo mismo que ha triunfado el hombre: por la idea. Por la idea, más viva si queréis y más enérgica que el alma femenina, abierta siempre al influjo del espíritu.

A las izquierdas les ha faltado la idea noble, elevada, constructiva que los móviles no penetraban la inteligencia; nacían de la pasión y en la pasión se estancaban. Por eso, por ser tan bajos esos móviles, tan egoístas e individualistas, ni han podido encumbrar a sus hombres, ni realizar sus programas, ni penetrar en las masas, y en la hora de la verdad han fracasado rotunda y definitivamente, como no podía, medirse a su medida.

Las derechas, al contrario. Han nacido de una idea, grande y clara; idea de la salvación de España en lo religioso, en lo social y en lo económico, idea que se ha sentido vivísimamente hasta en los últimos momentos de la patria.

Las derechas han crecido luchando demodadas por el triunfo de la idea, y su crecimiento se ha desenvuelto a la vista de la nación en medio de peligros sin cuento, de amenazas sañudas, de persecuciones y de atropellos incalificables.

Las derechas llegada la hora del combate, han ido al pueblo y la idea de la nación, empujadas y sostenidas por ese nobilísimo y patriótico ideal; predicando sin rebozos catolicismo, paz social, respeto al ciudadano, engrandecimiento patrio, desinterés de los poderosos y bienestar de los trabajadores. Han ido con algo, con mucho en el pueblo: no como los otros con esta abiertas y crispadas exigiendo al pueblo su medro, los cargos, las pesetas no ganadas, lo personal, lo que de haber dilapidado lo de la nación.

Los cálculos aritméticos han resultado inútiles; la Ley electoral, cuidadosamente elaborada para proporcionar una mayoría abrumadora a las izquierdas, se ha convertido en su dogal; las combinaciones con las que ahora sueñan, hubieran sido perfectamente estériles. La derrota segura, infalible en plazo más o menos lejano. Hombres y partidos con contenido negativo, de estructura inconsistente y anémica, de programas vacuos, no pueden prosperar, ni sostenerse en tiempos como los nuestros, de alto realismo y de fórmulas positivas.

Conserven las derechas su ideología, sigan nutriéndose de realidades nacionales, pulsen sin cesar las ansias de la masa sana, sirvan para satisfacer los intereses religioso-político-sociales de todos los españoles, y su dominio en la política será duradero, será beneficioso, será decidido por la patria y será aplaudido por el pueblo que los ha escogido. Las derechas tienen cuanto se necesita para gobernar y gobernar grande a una nación: ideal, hombres y programas.

Aquí estamos, Sr. Azaña

derogar el artículo 26
restituir a la Iglesia en sus derechos
imponer un acuerdo inmediato y solemne con el Vaticano
indicar al perseguido Clero
volver por la ciencia española restituyendo a sus casas y sus
cátedras a los expulsados religiosos
adecentar y cristianizar el matrimonio
arrancar enchufes y pedir cuentas
impedir la ruina económica y social de nuestra España

AQUI ESTAMOS Y PARA RATO

Aquí estamos, Sr. Azaña

AQUI ESTAMOS Y PARA RATO

Caprichos de las urnas

Grupo de hombres salidos de ellas.

¡Que apenas son conocidos en España!

Una verdadera INSIGNIFICANCIA capaz de hacer una Patria grande, aun después de las barbaridades de los otros.

SEÑORES:

Gil Robles
Goicoechea
Lamamié de Clairac
Calvo Sotelo
Bilbao
Lucía
Conde de Guadalorce
Pemán
Cambó
Fuentes Pila
Martínez de Velasco
Conde de Vellellano
Marqués de Lozoya
Ramiro de Maeztu
Casanueva
García Guijarro
Senante
Primo de Rivera
Marín Lázaro
Alcalá Galiano
Chicharro
Valiente
Conde de Rodenzo
P. Gafo
Luca de Tena
Juan Pujol
Honorio Maura
Molina Nieto
Fanjul
Abilio Calderón
Gomez Rogí
Sainz Rodríguez
Guallar Santiago
Royo Villanova
Ventosa y Calvell
Pavón
Salaberry
Cid
Larramendi
Ortiz de Solorzano
Oriol
Leizaola
Oreja Elosegui
Viñalonga Ignacio
Bau Joaquín
Zamanillo

¿No es verdad que no han tenido mal gusto los electores españoles? ¡Vaya nombres y hombres! Pueden retirarse tranquilos a sus casas, Azaña, Prieto y Domingo y si lo prefieren morir para siempre, porque HAN PUESTO a España en buenas manos.

¡Si casi estamos por perdonarles sus innumerables yerros!

BALEARES

CANDIDATOS TRIUNFANTES

D. Luís Zaforteza Villalonga
» Bartolomé Fons Jofre
» Tomás Salort Olives
» Juan March Ordinas
» Pedro Matutes Noguera

El duque de Alba, que fué presidente de una sección, invitó a comer a los compañeros de mesa.

Galantemente, aceptaron todos, menos el adjunto socialista.

Y era natural: ya, hoy, un socialista come igual que un duque,

¡Cosas muy serias!!

Los que pasan a mejor vida

Lista incompleta de las FIGURAS que han encontrado en las urnas una muerte, no por esperada menos dolorosa

Ministros Actuales:

D. Manuel Rico Avello (de Gobernación)
» Juan Botella Asensi (de Justicia)
» Domingo Barnés (de Instrucción)
» Leandro Pita Romero (de Marina)
» Emilio Palomo (de Comunicaciones)

Ex Ministros:

Señores

Casares Quiroga
Marcelino Domingo
Nicolau d'Olwer
Giral
Zulueta
Barnés (D. Francisco)
Viñuales
Gómez Paratcha
Franchy Roca
Feced

Dioses y Satélites:

Señores

Ortega y Gasset (D. José)
Marañón
Sánchez Román
Cordero (el gran enchufista)
Galarza (el de la FIRPE)
Rico (Alcalde de Madrid)
Luis de Tapia (poeta de la República)
Gasol Ventura (entretelas de Maciá)
Ortega Gasset (D. Eduardo)

Estrellas:

Señoritas

Nelken
Kent
Campoamor

Personalidades:

Señores

Azcárate (Subsecretario de Gobernación)
Moreno Galvache (» de Industria)
Becerra (» de Obras Públicas)
Artigas (Director general de Comercio)
López Goicoechea (» de Minas)

Nota de escaso valor. Han salido por las Minorías:

Los Señores Ministros actuales:

D. Diego Martínez Barrios
» Vicente Iranzo
» Félix Gordón Ordax
» Claudio Sánchez Albornoz

La misma dicha han tenido los Excmos. Señores:

D. Miguel Maura Ex Ministro
» Manuel Azaña »
» Indalecio Prieto »
» Fernando de los Ríos »

Parece que la segunda vuelta, envidiosa de la primera, se propone abrir algunas nuevas sepulturas.

¡MORITURI! ¡¡VIVID PREPARADOS!!

Preside una mesa, en el distrito de la latina, un castizo, que va, parsimoniosamente, haciendo el escrutinio.

De rato en rato, dice:
—Izquierda republicana... sin Galarza.

Rato después:
—Izquierda republicana... sin Galarza.

Otro rato, y, mirando otra de aquellas papeletas, exclama:

—Izquierda republicana... con Galarza y todo.

CRONICA SEMANAL

España

No fué posible en esta semana coger una hoja impresa sin tropezar con listas de resultados de elecciones y comentarios sobre si hay o no segunda vuelta en tal o cual sitio. Por encima de tal o cual crimen y de las violencias, coacciones y chanchullos a la desesperada en algunos pueblos, se destaca, *grande*, la emoción del triunfo de las derechas. No quisiéramos molestar a nadie; pero ¿no es verdad que si el resultado hubiere sido el contrario *las trágicas* se oírían en los antipodas? El dominio de las pasiones es el coronamiento de la educación. En eso como en otras cosas nos toca dar ejemplo. La serenidad que aconseja Gil Robles, con buscadora auria de paz, ha de servirnos, además, para que no nos emborrachemos, sino que conservando firmes las cabezas veamos la penosa y larga labor de perseverancia que nos aguarda, ya que nuestro ideal no está en destruir a los *Socialistas*, sino en convencer y atraer a tanto español erroneamente afiliado al *marxismo* (Socialismo). A ese, si, que lo quisiéramos ver raído del pueblo español, pero ni a uno solo de nuestros hermanos y compatriotas que en él militan, deseamos el menor mal, antes al contrario el mayor bien.

Extranjero

Tampoco puede faltar en esta crónica el reflejo, aunque rápido, de la impresión que causó en el extranjero el resultado de nuestras elecciones, a pesar de ser todavía incompletos. Con rara unanimidad, pese a la variedad de colores, se convienen dos cosas: que España es católica y quiere orden y paz. Dios *Familia* y Propiedad como dice «La libre Belgique». Y la otra es un realce excepcional de la figura de Gil Robles. Hasta aquellos que más les duele por su significación política contribuyen con sus juicios a rodear su figura de respeto y simpatía. Demos gracias a Dios que nos lo ha dado y que El le conserve bueno y *humilde*.

Alemania

Antes fué un periodista inglés, hoy es uno francés que como resultado de dos horas de conversación con Hitler, «hace notar especialmente su convencimiento de que es perfectamente sincero el canciller y de que sus intenciones son pacíficas». Y cuenta al lector que entre las declaraciones que De Brinon (así se llama el periodista) escuchó de labios del Führer las hay de tal monta cual la de que incluso está dispuesto a una alianza definitiva con Francia... A lo que no lo está es a volver a la S. de N. porque es un Parlamento internacional donde sus distintos componentes están agrupados en bandos opuestos, y por consiguiente, las discusiones no llegan nunca a dar soluciones, sino a todo lo contrario: es decir, a aumentar las rencillas entre unos y otros. Tampoco con Polonia quiere Hitler violencias, antes al contrario entablar breves relaciones de vecindad con los polacos para cuyo patriotismo tuvo elogios.

Italia

Ha vencido en la «batalla del trigo» Ha conseguido producir lo necesario para el consumo. Aun el año pasado había tenido que importar tres millones de quintales. Tal *victoria* se logró aumentando el rendimiento por hectárea y conservando un precio remunerador. Tres cifras elocuentes de la producción; antes de la Gran Guerra, la media era de 49.272.000. Seis años antes de la batalla del trigo (1920-1925) fué de 51.280.000 y la de 1933 ha sido de 81.003.200. Los generales vencedores que merecen bien de la Patria se llaman Orden, Paz interior y técnica.

Francia

En cambio ha perdido una nueva batalla. El Parlamento una vez más resultó impotente para apoyar al Gobierno en su defensa de los intereses generales contra los de clase. La gran Francia, con un admirable patriotismo y riqueza intrínseca, sobre hondísima crisis. Son los *carteles* que sucesivamente debilitaron los órganos de Gobierno, al par que en su atmósfera crecía la planta laica que materializa hasta las ideas. El Gabinete Sarraut cae otra vez al tocar el bolsillo de los funcionarios.

El viaje del general Weygand. Según «Le Temps» del día 20, uno de los objetos principales del viaje ha sido ver lo que se puede hacer para pacificar el sur Marroquí y Río de Oro. Y luego agrega que aprovechando la estancia en Tetuán del Presidente de la República Española, el Secretario general de la Residencia General del Marruecos francés, pasó a saludarle y el periodista de «Le Temps» pide permiso para suponer que se trató algo de la cuestión de esta situación anómala que presentan las fronteras españolas de Río de Oro.

Austria

En Gratz el canciller Dollfus pronunció ayer un discurso-programa, tratando especialmente de cuestiones económicas y sociales. El canciller fué llevado después en triunfo por los obreros cristiano-sociales.

Cuba

De Santiago y de Matanzas llegan noticias de tiroteos con los rebeldes; no puede precisarse si es otra nueva rebelión, o brotes de la epidemia no extinguida. Lo de Matanzas dicen es comunista. Por eso no es extraño que Roosevelt después de 5 horas de conferencia con el embajador en Cuba, según la «Associated Press» no se decide a reconocer al Gobierno de Grau San Martín. Y hasta se ha hablado de llevar a las Cámaras una proposición de intervención para que la Isla resuelva en plebiscito si quiere continuar independiente o incorporarse como un Estado a los EE. UU. Quiera el Señor que nuestros hermanos después de abrir los ojos, abran también los brazos los unos a los otros.

Europa

Ni conferencia del desarme, ni reunión de los Cuatro, por ahora. Italia parece que en esto se sale con la suya. No están los ánimos para reuniones numerosas en las que las heridas de amor propio son más difíciles de evitar y si se producen, de curar. La medida parece prudente. Ahora todos los tafetanes son pocos para ver como se queda con buen semblante la S. de N. después de tantos chichones como viene sufriendo en estos últimos años sobre todo.

Rusia

Moscú, 22.—El mayor avión del mundo, el «K-7», que solo llevaba 15 días de servicio, se ha estrellado cerca de Charkou. Era enteramente metálico, construido en Rusia.

El triunfo de las derechas mas que grandioso es aplasfante. Lo de las izquierdas ha sido un verdadero descuaje.

Los diputados de primera vuelta, proclamados por las Juntas Provinciales del Censo: 208 de Derechas y 109 de Izquierda.

	DERECHAS							IZQUIERDAS				
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
Alava	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0
Albacete	1	0	0	0	0	1	0	0	2	3	0	0
Alicante (2.ª vuelta)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Almería (dudoso)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Avila	0	3	0	0	0	1	0	0	0	0	1	0
Badajoz	0	2	0	0	0	2	0	0	3	6	1	0
Baleares	0	2	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0
Barcelona	0	0	0	0	0	14	5	0	0	0	0	0
Barcelona (prov.)	0	0	0	0	0	3	12	0	0	0	0	0
Burgos	4	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Cáceres	0	3	0	0	0	0	0	2	4	0	0	0
Cádiz	0	1	0	2	2	2	0	0	0	2	0	0
Castellón	0	2	0	2	0	2	0	0	0	2	0	0
Ciudad Real	2	3	0	0	0	2	0	0	1	2	0	0
Córdoba (2.ª vuelta)												
Coruña (dudoso)												
Cuenca	2	1	0	0	1	0	0	0	0	2	0	0
Gerona	2	0	0	0	0	0	2	3	0	0	0	0
Granada	2	3	0	0	0	0	0	0	3	5	0	0
Guadalajara	1	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Guipúzcoa	0	0	5	0	1	0	0	0	0	0	0	0
Huelva (2.ª vuelta)												
Huesca	4	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
Jaén	3	2	0	0	0	2	0	0	3	3	0	0
León	0	5	0	0	0	2	0	0	0	0	0	1
Lérida	1	0	0	1	0	0	2	3	0	0	1	0
Logroño	1	2	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
Lugo (dudoso)												
Madrid (cap. 2.ª vuelta)												
Madrid (prov. 2.ª vuelta)												
Málaga (cap. 2.ª vuelta)												
Málaga (prov. dudoso)												
Murcia (cap. 2.ª vuelta)												
Murcia (prov. 2.ª vuelta)												
Navarra	0	0	0	3	0	4	0	0	0	0	0	0
Orense	1	1	0	0	4	1	0	0	0	5	0	0
Oviedo	0	6	0	0	0	7	0	0	4	0	0	0
Palencia	1	1	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
Las Palmas dudoso												
Pontevedra	0	2	0	0	1	4	0	0	0	4	0	2
Salamanca	1	3	0	1	0	1	0	0	1	0	0	0
S. Cruz Tenerife dud.												
Santander	0	1	0	1	0	3	0	0	2	0	0	0
Segovia	1	2	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
Sevilla (capital)	1	2	0	1	0	0	0	0	2	0	0	0
Sevilla (prov. dudoso)												
Soria	0	2	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0
Tarragona	0	0	0	1	0	1	2	0	1	1	0	1
Teruel	2	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1
Toledo	2	6	0	0	0	0	0	0	2	0	0	0
Valencia (capital)	0	2	0	0	0	0	0	0	0	5	0	8
Valencia (prov. dud.)												
Valladolid	2	2	0	0	0	0	0	0	2	0	0	0
Vizcaya (capital)	0	0	4	0	0	0	8	0	1	0	1	0
Vizcaya (provincia)	0	0	2	1	0	0	0	0	0	0	0	0
Zamora	1	2	1	0	0	1	0	0	1	1	0	0
Zaragoza (capital)	0	2	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
Zaragoza (prov.)	2	2	0	1	0	0	0	0	0	2	0	0
Melilla (2.ª vuelta)												

(1) Agrarios. (2) Confederación Española de Derechas Autónomas (CEDA). (3) Nacionalistas vascos. (4) Tradicionalistas. (5) Renovación Española. (6) Varios de Derechas. (7) Lliga. (8) Esquerra. (9) Socialistas. (10) Radicales. (11) Acción Republicana. (12) Varios de izquierdas.

RESUMEN

DERECHAS	IZQUIERDAS
Agrarios 37	Esquerra 18
C. E. D. A. 69	Socialistas 29
Nacionalistas 13	Radicales 52
Tradicionalistas 15	Acción Republicana 5
R. Española 11	Varios 5
Lliga 23	
Varios 40	
Total 208	Total 109

Un record funerari per ses esquerras

Mallorquins, en general, si sou de «burgos podrits» assistiu ben axerits a s'entero de funeral, que *modo laico* N Bisbal ha pensat fer celebrá en es carnatge demá d'es partit socialista, qu'ha perdut el mon de vista y está ja per badaiá.

Devant de tots anirà, duguent en se ma una pauma de granera n tanos Jaume que per cert és esquerrá; just darrera ell seguirá En Carrera sense cos, i totduna es mitx de dos candidats, sa sollerica per posá d'orde una mica com un *Mayol* valerós.

Per ultim a dins un carro hi anirán En Crespi i En Dardé per presidi a lo laic aquest cotarro; i per cloure més es marro En Ferretjans i En Garcia ab En Bauzá i compañía dirigitos tots p'en Bisbal,

ferán qu'es *corro-portal* no s'aturi i fassi via.

Totduna qu'arribarán an es lloc ja senyalat, després d'haver descansat tots ells discursos farán, i, mes o menos, dirán: ¡Compañys! tot cuant ha passat mos ho tenim ben gonyat perque ab so nostro *marxisme* hem reventat al periodisme i are éll mos ha reventat.

«Que noltros trabajóds haguen pegat sa becada.... un homo hi dona passada», dirán alguns retgidoés. Però que voltros doctós, que sou homos de carrera, en lloc d'aná envant... enrera haguen anat... ¡Vet-llissa! marexéu una pellissa de tirapéu o llandera.

Ben parlat, dirán ses dretes; voltros quedau perdonats, mes, els altres, condemnats, a passá per las verguetes.

UN ESPIA SECRETA

Apologéfic Popul

Tots els pobles han cregut

En tot temps i per totos han cregut els homos en estada. Casi no és necessari dir aquest fet històric. «Un deus sens Deu, sens oracions, sens ments religiosos, sens deia ja l'antich filosof no s'és vist jamay». «No hi ha veu alguna, afegia el primer oradors romans Ciceró, sera, ni tan sauvatge que gui ab l'existència de Deu que s'engani sobre la senyalesa».

Si ha un temps en qu'èrduyt més a l'enfront de l'història de les religions nostre. Ido be, l'inventari de documents sumministrats per la toria i la prehistòria no gut senyalar encare a pens ciències religioses. qu'han comprovat després nunciós estudi erudits de lla com Marx Muller i ges: «Obligat per la meua ensenyansa, diu aquest autor passar revista a totes les humanes he cercat l'alegria falta de creença ab Deu les rasses inferiors, com més civilizadas; pero no bat p'en lloch, en no ser individual o d'escoles més restringides, com se vegé a pa a fins del sigle derrer, veu encare avuy; l'ateisme troba mes qu'en estat

Se han multiplicat les per descubrir un poble cregut en algun temps trobat a Occèania dins sauvatges d'Adamón per una població negra mitiva que ignorava fins conró de la terra i la cria des. Quant hagueren de prim conte aquells atrassats, va esser necessari neixer qu'homos tan metien a un Deu únich, remunerador.

Está també fora de Negrets de la península ca i de Filipines, els bosquimans, a ne qui se pobles ateus, practiquen gí. Sols una observació fecta else fan atribuir un que no professaven.

Així l'història de les mos conduceix en aquesta sió: que cap poble consist lo seu conjunt ha estat Poch hi importa cercar seues idees sobre Deu o manco acertades; ni de la Divinidad era Zeus grechs, Júpiter entre'ls Marduk entre'ls babilonis entr'els fenicis, Brama indís... sempre en el mateix Deu que tots els adoren. Les diferències uns i els altres neixen manera d'adorarlo que ca ab el mateix ser a que gí son culte.

I do bé, «abans de cluirem ab En Monsabré el mon s'engan está un pensar que tot el mon Hi ha que convenir, es ha hagut errors universals també hi ha qu'afegir errors tenie una causa i bat els homos per desrectificarlos.

¿Y quina causa pot haver en la creença ab un Deu més que suficients per no hi sen presenten a cada Mes per introduir una tan general no'n saben sia digna de tenir en fé en Deu se degué a un d'error hauria desapare quant hagués estat causa.

L'acord universal de pobles en l'existència de pot esser degut més que vicció rahonada de tots o a la revelació primitiva teix Ser Suprem.

Interesante

Señoras Caballeros, compras de vestir en los «Le Printems» San Nicolas de encontrará lo selecto el mayor surtido tanto uier casa del continente. Secciones de Sastreria bien atendidas.

Teléfono 2133-2233

BENDITAS SEAN

Voía como mujer y te salvarás como hombre. Así podíamos modificar la conocida frase pues sería muy provechoso.

Se atacó el hogar, y las mujeres salieron a defenderlo; barrieron de firme y se volvieron a su casa. ¡Qué sencillas se le vuelven todas las dificultades a la fuerte mujer cristiana! Y porque es cristiana, cómo nos salva siempre la mujer española.

Benditas sean nuestras mujeres. Nuestras madres, nuestras esposas, nuestras hijas. Nos dan la fe y nos enseñan a conservarla y a defenderla. ¡Benditas sean de Dios, que las conserva españolas y cristianas!

Ja han votat les dones!

De què es pot tractar que més amaresqui i que sia de més qualitat, que de la actuació i fidelitat de la dona en les eleccions? L'animar-lé el compliment del seu deure ha estat la tasca d'aquest darrer dies. La dona estava disposada a votar bé; contenta, amb sa maduresa, de poder manifestar la seva opinió, es preparaven les dones amb la nova obligació. «No hi ha velletes qui totes coincidien a votar, «pel Bon Jesús», el primer vot, ho expresaven elles, a les que estaven disposades a anar-hi amb una «alta» quantitat de respostes admirables! «Quantas sortides i rectes! De cassos viscuts i que's dies amb vui esflorà un perfume, perquè el seu perfume es el sentir general de les dones de la ciutat.

«...Y la qui, per compliment del dever, havia deixat l'home malalt, que li guardava una veinada, sortint de depositat la papeleta es girà a la tiringa apinyada que la havia deixat passar condescendent, i agreida i comoguda donà gracies amb el terma cristià i mallorquí: «Per amor de Deu sia»

«...Y la qui, al sorti de votar manifestà ingenuament, amb sencillesa d'infant: «—Aquell senyor m'ha dit: «Vota». Y jo li he respost: «—Per lo més bó!—No sabia que li havia de contestar. ¿Qué no ho vé fet bé?»

«Velletes de la meva terra qui entraren a la vida pública duent-hi un alé de juventud, perquè era alé de bondat i la bondat es eterna! ¡Velletes bones! ¡Benedides velletes!»

«Feia impresió ¡en feia vertaderament! (Per la meva banda, quant desde el carrer vaig veure devant l'urna a la meva primera profesora, a la religiosa qui els anys ja comencen a doblegar-li les espatlles, que deixant per un moment la seva vida retirada, sorti per defensar lo que a estimà més mostrava, els uis se m'ompliren de llàgrimes...)»

esperava el tén a les portes dels colegis. ¡Admirables, sencillament admirables! Desdiguient de la fama de renoeres de que disfrutaban ¡cuánta bonda no feren les dones! ¡puix exemple donaren!—«Si pareix que van a consolar.»—digueren.—«¡Cà!— respongué col—q'ú—Cuánt van a un mort, encareixeren i aclaraxen. ¡A combregar pereix que van elles!»—Així era en afecte. Les dones s'he daren compte de la gravetat del moment, de l'importancia del acte, i es saberen portar amb dignitat, com els hí corresponia. ¡Y sortien de votar amb una cara més satisfeta!—«Fà un poc de impresió»—coincidien casi totes. En feia efectiuament, i en feia, veure arribar aquelles velles, el cap cobert amb el mocadoret negre, honroses restes d'una generació de sanes costums i fé robusta, qui duien el seu vot perquè troben «que'm de manester que les cosses se componguin.» ¡Velletes valentas, bones cristianas, dignes d'un tribut d'agraïment pel bon paper que saberen representar! ¡Velletes bones! Velletes santas!...

«...Y la qui, al sorti de votar manifestà ingenuament, amb sencillesa d'infant: «—Aquell senyor m'ha dit: «Vota». Y jo li he respost: «—Per lo més bó!—No sabia que li havia de contestar. ¿Qué no ho vé fet bé?»

«Velletes de la meva terra qui entraren a la vida pública duent-hi un alé de juventud, perquè era alé de bondat i la bondat es eterna! ¡Velletes bones! ¡Benedides velletes!»

«Feia impresió ¡en feia vertaderament! (Per la meva banda, quant desde el carrer vaig veure devant l'urna a la meva primera profesora, a la religiosa qui els anys ja comencen a doblegar-li les espatlles, que deixant per un moment la seva vida retirada, sorti per defensar lo que a estimà més mostrava, els uis se m'ompliren de llàgrimes...)»

Les dones votaren i eu ferent molt bé per no haver fet mai. Y de les urnes en sortiren els resultats qui han donat tan gran triuñf als candidats de les dretes. ¡Per colque cosa votaren les dones!...

FAMAM

Enérgica nota de la Derecha Regional contra los atropellos de los radicales

Valencia.—El Secretariado político de la Derecha Regional Valenciana publica en la Prensa de esta mañana una vibrante protesta, en la que luego de afirmar que no puede callar y que es insensato proseguir una lucha cuando es estéril, escribe textualmente: «Aquí no hay ciudadanía, ni libertad, ni democracia. Aquí no hay más que demagogia, libertinaje y pistolismo. La Derecha demuestra plenamente, tanto en la ciudad como en los pueblos, que tiene más votos que nadie y todos, hasta sus más encarnizados enemigos, reconocen a estas horas que su triunfo ha sido gigante colosal, enorme; pero todo es inútil, pese a quien pese, pase lo que pase, caiga el que caiga y ahogarse el que se ahogue. Las mayorías de las dos circunscripciones de Valencia han de ser para los radicales, aunque a la Derecha le sobren votos para dar y vencer en la provincia».

Más adelante, añade: «El caso de Valencia ya no es de Valencia. El Gobierno necesita para sus planes post-electorales que el partido radical español tenga las quince actas de la mayoría valenciana. Si el partido radical consigue esas quince actas, la minoría del Sr. Lerroux será superior a la de los socialistas y su jefe será el llamado a gobernar».

A continuación afirma *Diario de Valencia* que su candidato, Sr. García Guijarro, estuvo ayer en Sueca, donde se celebraban elecciones, a merced de las turbas, que estuvieron a punto de lincharlo. Que en Algeciras, en donde también hubo elecciones, a la hora del escrutinio unos 50 pistoleteros, revólver en mano, exigieron, con la más absoluta impunidad, que todos los colegios les entregaran el acta en blanco. Que se volvieron a romper las urnas en Gandía, y que en los demás pueblos donde debía repetirse la elección tampoco se pudo verificar.

Termina la nota con la siguiente declaración: «Tres muertos siete heridos, más de cincuenta urnas rotas; actas de pueblos enteros arrebatadas, pistola en mano, y ni un solo detenido. ¿Se quiere una visión más vergonzosa, trágica y macabra de la realidad valenciana? Pues bien, ante esta situación ignominiosa, Derecha Regional Valenciana ha decidido que todos sus apoderados e interventores se retiren de los colegios electorales de los pueblos en que hoy se ha de luchar».

«La Tribuna» dice que el socialismo en España, como en todas partes, está en retroceso.

Inglaterra
Londres.—Todos los grandes rotativos publican amplias informaciones y comentarios, con grandes titulares, sobre el resultado de las elecciones en España. «Morning Post» pone de relieve la grave derrota infligida al socialismo, y dice que todos los partidos relacionados con Azaña están virtualmente deshechos. Agrega que la trascendencia de la victoria derechista es innegable. «Daily Telegraph» dice que las mujeres españolas han demostrado gran entusiasmo y valentía frente a la amenaza terrorista. Agrega que las izquierdas empiezan a lamentar sus discursos extremistas y sus insidiosas excitaciones a la violencia. «News Chronicle» hace constar la aplastante derrota de los que han gobernado a la República, cuyo fracaso considera definitivo.

«La Tribuna» dice que el socialismo en España, como en todas partes, está en retroceso.

Inglaterra
Londres.—Todos los grandes rotativos publican amplias informaciones y comentarios, con grandes titulares, sobre el resultado de las elecciones en España. «Morning Post» pone de relieve la grave derrota infligida al socialismo, y dice que todos los partidos relacionados con Azaña están virtualmente deshechos. Agrega que la trascendencia de la victoria derechista es innegable. «Daily Telegraph» dice que las mujeres españolas han demostrado gran entusiasmo y valentía frente a la amenaza terrorista. Agrega que las izquierdas empiezan a lamentar sus discursos extremistas y sus insidiosas excitaciones a la violencia. «News Chronicle» hace constar la aplastante derrota de los que han gobernado a la República, cuyo fracaso considera definitivo.

La prensa extranjera Interesantes comentarios Francia

Paris.—Algunos periódicos dedican comentarios a los resultados, entre ellos «Le Journal», que en su edición departamental publica un editorial diciendo que dos hechos dominan la situación de España al día siguiente de las elecciones, cuyo resultado no puede, probablemente ser modificado por la segunda vuelta de escrutinio. Estos dos hechos son: el hundimiento de los socialistas y la resurrección inesperada de las derechas. Llamada a escoger entre el orden y la revolución, España se ha pronunciado contra esta última. Este resultado era, en parte, esperado, y la dificultad estaba en limitar los daños al mínimo, tratando de salvar a la República. Pero parece que el impulso hacia la derecha es más importante de lo que en general se esperaba.

Alemania
Berlin.—La prensa en general hace resaltar su satisfacción por el éxito de las derechas en el que dice que han sido derrotados los hombres saturados de cultura francesa con su parlamentarismo y anticlericalismo.

Italia
Roma.—«Giornale d'Italia» dice que las elecciones españolas dan la prueba nacional del estado de ánimo de las masas frente a los socialistas, que han dominado durante treinta meses de régimen republicano.

LA ESTADÍSTICA TRÁGICA

Una "lista grande" de los diputados que, por ahora, no vuelven al Parlamento

El periódico republicano «La Libertad» publica hoy una curiosa estadística. El desmoche electoral, como si dijéramos. Se trata de una relación de los diputados que fueron de las Cortes Constituyentes que han sido derrotados en «sus» provincias y que, por ahora, no tendrán medios de volver a los escaños.

He aquí «la lista grande» de «ex» agrupados por filiaciones políticas:

Acción Republicana: Mariano Ansó, Miguel Bargalló, Francisco Carreras, Honorato de Castro, Roberto Castrovido, Fernando Coca, Carlos Esplá, Luis Fernández Osorio, Bibiano Fernández Osorio, Gabriel Franco, José Giral (ex ministro), Pedro Vicente Gómez, Esteban Mirasol, Matias Peñalba, Enrique Ramos, Pedro Rico López, Pedro Romero Rodríguez, Antonio Royo Gómez, Mariano Ruiz Funes, Ramón Ruiz Rebollo, José Sánchez Covisa, José Serrano Batanero, Antonio Vilao, Isidoro Vergara y Luis de Zulueta.

Radicales Socialistas: Isaac Abeytúa, Manuel Alcázar, Ramón María Aldasoro, Benito Artigas Arpón, Julián Aysta, Emilio Baeza Medina, José Ballester Gosálvo, Francisco Barnés (ex ministro), José Berenguer, Rufino Cano Coloma, José Díaz Fernández, Marcelino Domingo (ex ministro), Vicente Patrás, Ramón Feced (ex ministro), Angel Galarza Gago, Leopoldo García Alas, Jerónimo Gomáriz, Antonio Guallart Poza, Antonio Jaén, Victoria Kent, Casimiro Lara Sarrate, Luis López Dóriga, Francisco López Goicochea, Julio María López Orozco, José Luis Martín de Antonio, Angel Menéndez Suárez, José Moreno Galvache, Ramón Navarro Vives, Ramón Nogués Biset, Emilio Palomo (ministro), Marcelino Pascua, Antonio Pérez Torreblanca, Jesús Ruiz del Río, Manuel Ruiz de Villa, José Salmeron, Miguel San Andrés, Venancio Sarriá, Francisco Saval, Angel Segovia, Antonio Sol Sanchez, Fernando Valera, Pedro Vargas, Gregorio Vilatela, Antonio de la Villa y Gregorio Villarias.

Socialistas: José Aceituno Cámara, Amós Acero, Antonio Acuña, Manuel Albar, Rodrigo Almadá, Domingo Alonso, Francisco Azorín, Enrique Heraclio Botana, Remigio Cabello, Emilio Antonio Cabrera, Juan Canales, Antonio Cañizares, Juan Carreño, Wenceslao Carrillo, Hermenegildo Casas, Manuel Cordero, Enrique de Francisco, Enrique Esbrí, Isidro Escandell, Antonio Fabra Ribas, Eladio Fernández Egocheaga, Félix Fernández Villarrubia, Joaquín García Rives, Manuel Jiménez de la Serrana, José Mareque, Pedro Molpeceres, Juan Morán, Gabriel Morón, Manuel Muño, Alfredo Nistal, Francisco Núñez Tomás, Andrés Ovejero, José Polanco Romero, Alejandro Peris Caruana, Fernando Piñuela, José

Piqueras, Alfonso Quintana Pena, Romualdo Rodríguez de Vera, Antonio Roma Rubiés, Laureano Sánchez Gallego, Antonio Sánchez Prados, Primitivo Santa Cecilia, Juan Sapiña, Narciso Vázquez, Rodolfo Viñas, Julián Zuzagoitia.

Socialistas independientes.
José Algora, Antonio Canales, Joaquin García Hidalgo,

Radicales.
Francisco Agustín, Héctor Altabás, José Álvarez Buylla, Francisco Aramburu Inda, Fermín Aranda, Eugenio Arbones, Pedro Armansa, Sebastian Banzo, José Borraro, Juan Calot, Miguel de Cámara, José Cardona Serra, Adolfo Chacón de la Mata, Perfecto Díaz Alonso, Pío Díaz, José Domínguez Barbero, Francisco Javier Elola, Heaminio Fernández de la Poza, Rodrigo Fernández, José García Berlanga, Fernando Gasset, Gil Gil, Ramón Gil Roldán, Pedro Gómez Chaix, Aurelio Lerroux, José Manteca, José Marcial Dorado, Manuel Marraco, Salvador Martínez Moya, Manuel Moreno Mendoza, José Puig d'Aspí, César Puig Martínez, Pedro Riera Vidal, Miguel Rivera, Angel Rizo, Santiago Rodríguez Piñero, Perfecto Ruiz Dorronsoro, José Templado, Rafael Ulled, Juan Usabiaga, Bernardino Valle, y José Estadella.

Orga
Santiago Casares Quiroga (ex ministro), Laureano Gómez Paratcha (ex ministro), Roberto Nvoa Santos, Ramón Otero Pedrayo, Joaquín Poza Juncal, José Reno Caamaño, Alfonso Rodríguez Castelao, Ramón Suárez Picallo, Ramón María Tenreiro y Manuel Valera Radio.

Federales.
Eugenio Arauz, Manuel Hilario Ayuso, Eduardo Barriobero, Juan Company, Luis Cordero Bell, Ricardo Crespo, Manuel Dolcet, Ramón Franco, José Franchy Roca (ex ministro), Emilio Niembro, Joaquín Pi y Arsuaga, Angel Samblacat, Salvador Sediles y Rodrigo Soriano.

Progresistas.
Federico Castillo, Juan Castillo, Federico Fernández Castillejo y César Juarros.

Izquierda radical-socialista.
Gumersindo Alberca Montoya, Juan Botella Asensi (ministro), y Eduardo Ortega y Gasset.

Centrista.
Luis Alemany.

Comunista.
José Antonio Balbontín.

Esquerra Catalana.
Jaime Carner, Pedro Corominas, Ventura Gasol, Antonio Jiménez, Eduardo Layret, Juan Loperena y Juan Lluhi.

Acción Catalana.
Amadeo Hurtado y Luis Nicoláu d'Olwer.

Al Servicio de la Republica.
Justino de Azcarate, Juan Diaz del Moral, Gonzalo Figueroa, Bernardo Giner de los Ríos, José Ortega y Gasset, Ramón Pérez de Ayala, Manuel Rico Avelló (ministro), Antonio Sacristán, Felipe Sánchez Román y Juan José Santa Cruz.

Liberal demócrata.
Gustavo Pittaluga.

Conservadores.
Carlos Blanco, Luis Recaséns Siches y José Roldán.

Independientes.
Luis Cornide Quiroga, Enrique Fajardo, Jerónimo García Gallego, Alfonso García Valdecasas, Manuel Ossorio Florit, Angel Ossorio y Gallardo, Manuel Portela Valladares, José Sánchez Guerra, Luis de Tapia y Miguel de Unamuno.

La relación, a pesar de su tamaño, no está completa, porque en la segunda vuelta, naturalmente, se «ahogarán» muchos más.

Elecciones en Baleares

una jornada para los balearicos del domingo, día 19, del pasado Noviembre!

«...Y la victoria sube más de punto todavía, si se tiene en cuenta que las derechas, sobre todo en Mallorca, tuvieron que soportar durante los últimos días que precedieron a las elecciones las violencias de los adeptos al partido socialista, excitadas ante el presentimiento de una derrota, segura. Nada importó, en la hora de votar, hombres y mujeres de todas las clases sociales cumplieron fielmente con su deber.

Lo que falta ahora es que los mismos derechos aprieten sus filas, afinen su organización, amplien sus propagandas y se preparen para batir al enemigo en todas las posiciones donde él intente defenderse.

Francesc de Sa Cova

padres a la educación de los hijos, los fueros de la propiedad, sin perjuicio de los criterios más amplios, justos y generosos, y todo eso alcanza de un modo directo al espíritu y al corazón del balearico que es profundamente católico.

«Bien, pues por los, electores de Baleares! El enemigo quería burlarse de vosotros y ha recibido su merecido.

No debemos descuidar, empero que en esta batalla tienen también parte muy principal las mujeres isleñas, quienes, acudiendo en masa a los comicios, han sabido dar el ejemplo de la ciudadanía más elevada y de la dignidad más firme, llevada en más de un caso hasta un grado heroico. Por eso queremos rendirle aquí este merecido tributo.

Y la victoria sube más de punto todavía, si se tiene en cuenta que las derechas, sobre todo en Mallorca, tuvieron que soportar durante los últimos días que precedieron a las elecciones las violencias de los adeptos al partido socialista, excitadas ante el presentimiento de una derrota, segura. Nada importó, en la hora de votar, hombres y mujeres de todas las clases sociales cumplieron fielmente con su deber.

Lo que falta ahora es que los mismos derechos aprieten sus filas, afinen su organización, amplien sus propagandas y se preparen para batir al enemigo en todas las posiciones donde él intente defenderse.

Francesc de Sa Cova

«...Y la victoria sube más de punto todavía, si se tiene en cuenta que las derechas, sobre todo en Mallorca, tuvieron que soportar durante los últimos días que precedieron a las elecciones las violencias de los adeptos al partido socialista, excitadas ante el presentimiento de una derrota, segura. Nada importó, en la hora de votar, hombres y mujeres de todas las clases sociales cumplieron fielmente con su deber.

Lo que falta ahora es que los mismos derechos aprieten sus filas, afinen su organización, amplien sus propagandas y se preparen para batir al enemigo en todas las posiciones donde él intente defenderse.

Francesc de Sa Cova

«...Y la victoria sube más de punto todavía, si se tiene en cuenta que las derechas, sobre todo en Mallorca, tuvieron que soportar durante los últimos días que precedieron a las elecciones las violencias de los adeptos al partido socialista, excitadas ante el presentimiento de una derrota, segura. Nada importó, en la hora de votar, hombres y mujeres de todas las clases sociales cumplieron fielmente con su deber.

Lo que falta ahora es que los mismos derechos aprieten sus filas, afinen su organización, amplien sus propagandas y se preparen para batir al enemigo en todas las posiciones donde él intente defenderse.

Francesc de Sa Cova

Molmado
«...Y la victoria sube más de punto todavía, si se tiene en cuenta que las derechas, sobre todo en Mallorca, tuvieron que soportar durante los últimos días que precedieron a las elecciones las violencias de los adeptos al partido socialista, excitadas ante el presentimiento de una derrota, segura. Nada importó, en la hora de votar, hombres y mujeres de todas las clases sociales cumplieron fielmente con su deber.

Lo que falta ahora es que los mismos derechos aprieten sus filas, afinen su organización, amplien sus propagandas y se preparen para batir al enemigo en todas las posiciones donde él intente defenderse.

Francesc de Sa Cova

LUX - Imprenta Católica
Moliner, 20-Palma de Mallorca

MERCERIA
COLON
La Casa Mejor Surtida
en Novedades para Señora
CASA DE CONFIANZA
Rafael Cortés
GRAN SURTIDO EN
PELETERIA
siempre las últimas
NOVEDADES
Colón 58
PALMA DE MALLORCA

COLCHONERIA
DE
Miguel Deya
LANAS
CRINES ALGODON
MIRAGUANO PLUMAS
DEVET ETC.
Fábrica de
EDREDONES
DAMASCOS + SATENES
CAMAS TURCAS
Colchones de todas formas
Premio en la exposición de
Baleares de 1910
Fideos 4 **Palma**



Casa Malondra
c. Jaime 11 78 **Teléfono 1732** Palma
Nuestras ventas estan avaladas por un
servicio mecánico acreditado
SERVICIOS: Reparaciones — Alquiler
Enseñanza — Compraventa
Cinta papel-carbón
Archivadores de acero "RONEO" Unión cerrajera, S. A. Mondragón
MARCAS EXCLUSIVAS
Remington — Royal
— Mercedes —
Rheinmetall — Torpedo

FÁBRICA DE CORDELES
LONAS + ALPARGATAS
* **OBRAS DE PALMITO**
CATALA Y RIUTORI
S. L.
Longeta, 14 **Teléfono**
Palma de Mallorca



para pasear niños
ESTABLECIMIENTOS
Andres BUAD
Cestos, 15 - C

menjau galletes
pero galletes
cetres

Fábrica i despaitx; Bol

Portland artificial «LANDER»
Grapiet Portland «VALCA»
de la Fábrica de Cementos
de

JOSÉ FRADE

ROCALLA

Bovedillas patentadas para
construcción de techos
Canalones indestructibles
que no oxidan ni alaban
como los de zinc, plomo
Depositos para aguas
Depósitos para waters,
económicos,
Tubos para conducción
aguas.

Todo Fabricado por RO
a base de cemento y am
AGENTE EN BALEAR

Alfredo Llomp

Av. Alejandro Rosselló

Impreso en + LU
Molineros 20

Rin... Rin... Rin... ¿Quién?
Oiga Señor Director
Soy yo el Señor Forteza
¡Otra vez maldita sea!
Diga, pues lo que desea
Y que sea con presteza
Que estoy con el impresor.
No se ponga tan arisco
Valiente del Luchador
Quiero pedirle un favor
Es que me cambie el disco.
Ya que es compositor
Cánteme una tonada,
Con tono de do mayor,
Música del Trovador,
Que al lector le agrada,
Y que diga que mi palo
De entre todos el mejor
Es soberbio preparado
De hojas, plantas, raíz, flor
Que les quitará el dolor
Fiebres, mal del corazón:
Que los demás a su lado
Están tocando violón
Por lo bien que ha cantado
Mil gracias buen Director
Y reciba el corazón
Del humilde servidor
Se lo mando en un cajón
Con un apretón de mano.



Palo AS de ORO

ANIS TRIPLE «Fernet»
El mejor preparado para comba-
tar las fiebres intermitentes,
dolores de vientre y malas
digestiones
UNICO FABRICANTE **PORRERAS**
Sebastián Forteza **Mallorca**



TRAMITA

Titulos de chofers - Traspasos
Altas y Bajas - Licencias de caza

S. Jaime, 9

Tel. 1-9-1-9

Mac Intyre & cº
Calefacción -- Saneamiento

PLAZA DE LA LIBERTAD, 12 - TELÉFONO 1133

Palma de Mallorca

pintura decorativa y de autos
Papeles Pintados
artículos de pintura La casa mejor surtida y más económica
A. Hernandez
San Miguel, 21 **Teléfono 1294**
Palma de Mallorca

COLMADO CAFES



MANTEQUILLA
LEGUMBRES EXTRA

Especialidad en Lentejas
y

Frente CADENA
TELEFONO 1376

Conservas Superiores
PALMA DE MALLORCA



diso ASUNTOS DE JURADOS
MIXTOS — SEGUROS SO-
CIALES — ACCIDENTES DE
TRABAJO

OFICINA DE INFORMACION y ORIENTACION
SOCIAL
DOCUMENTOS + TRAMITES + DICTAMENES
IFORMES + RECURSOS

J. Crespi Pro.

Seriñá 23 entlo.

Palma



Mi Gaban
A MEDIDA

50 peseta
No tiene competencia

TRAJES a medida desde 65 pts. a

Extenso surtido en Pullovers para Caballero y Niño
En todo confección y corte última moda

Calzado Segarra

Para Caballero 18 Pts.
« Niña... 13 Pts.
« Señora... 16'50 Pts.

Vea nuestros
escaparates

CASA TERUEL

San Jaime, 19 - Al lado Delegacion de Hacienda